

LA COMARCA

Any IV. Núm. 168

PERIÒDIC INDEPENDENT

Olot, 29 d'Abril de 1916

A la memoria de Cervantes

No amb pompes ni solemnitats barroeres, més si amb callada pero ferventa devoció acaba de celebrar Espanya la commemoració del tercer centenari de la mort d'aquell preclar ingeni, orgull de nostra patria i enveja del mon restant, nomenat Miquel de Cervantes Saavedra.

Un sens fi de pobles germans que més enllà dels mars rendeixen culte a nostres glories s'uniren esperitualment al homenatge i amb ells s'hi sumaren altres nacions que res tenen de comú amb nosaltres pero que com nosaltres senten admiració per tot lo noble, per tot lo gran; i a pesar de la terrible tragedia que bull en el si d'algunes d'elles, sense gairebé temps per a pensar en altre cosa que en sa propia defensa i conservació, rendiren llur tribut al home il·lustre que després de perdre una de ses mans en defensa de sa Patria, emplejà l'altre per a ajudar a bastir el grandios ediffici de la nacionalitat espanyola.

No tenim doncs d'ésser nosaltres la única nota discordant en aquest chor unànim de lloances entonat per la humanitat a la memoria del mestre al qui, per altre banda, estem més obligats que ningú puix sempre fòrem tractats els catalans per la ploma inimitable del geni amb una deferencia i amb una simpatia dignes de mellor correspondencia.

Encara que per desgracia son poquíssims els qui coneixen a fons les obres de Cervantes amb tot i trobarse'n un o altre exemplar en la biblioteca de cada casa, ningú ignora la predilecció que aquell mostrà en repetides ocasions per nostra aimada terra i aixís no s'ha

pogut menys que reconeixer inclús en èpoques, sortosament pretèrites, en que el desbordament de les passions portaba fins al extrem de no admetre la més petita alenada de ponent per benefactora que fos.

Es per lo tant un deute de gratitut el que tenim contret amb el gloriós supervivent de la memorable batalla de Lepanto, deute que no s'extingirà mentres en el mon hi resti un pam de terra catalana i un sol descendent de nostra rassa; per aixó avui rendim a la memoria del prosista inimitable, model, al ensemps, de caballerositat i patriotisme, aquest tribut humil d'admiració i respecte.

MORELL.

De colaboració

El cultiu del arbre

Sembla verament impossible que s'hagin passat anys i panys sens adornar-se de que s'estaba cometent un greu error en el tractament del bosc, com es el de creurers que la jova planta no necessitava de cultiu o si'l necessitava no era urgent donar-li aquest any o l'altre, d'aquest modo o d'un altre diferent. Funest error que ens ha portat al lamentable estat de coses que contemplem, a poc que ens internem en la montanya de nostra encontrada. Es precis acabar amb aital ignomia i pèrdua d'interessos i al meu entendre hi ha un modo senzill de conseguir-ho, si se segueix el mateix procediment que se posà en us al tractar de conrear

els erms i terres incultes de la part baixa per a convertir-los en terra campa com diem nosaltres, o *en tierra de pan llevar* com diuen els castellans.

¿Com ho farien els rics i hisendats que no tinguessin la masoveria per a conrear la terra del plà? ¿Redituaría aquesta lo que avui dona per amo i masover? Segurament que no. Aquí tenim doncs, la pauta a seguir: que's cridi al treballador de la terra al cultiu de la montanya i que ~~en una~~ forma o altra se li recompensi el treball. Aquest es el camí de la redempció i de la resurrecció, que es precis assolir.

La planta de la montanya te dret a ésser millor tractada; la montanya com avans lo plà es susceptible de millora; es precis que arreu se pregoni que un tractament racional aplicat al bosc augmentaría prodigiosament nostra riquesa. No hi ha dret a que seguint rutines perjudicials a tots, alguns no vulguin preocupar-se del be de Deu que's pert per eixes montanyes per no volguer sortir-se de la ruta marcada per l'avi, mansoiament seguida per el pare i tradicional continuada per nosaltres per manca de carinyo i a voltes de coneixements que fa que siguem propietaris com hauriem sigut mestres de cases si nostres avant-passats haguessin tingut aquest modo de viurer.

Estadístiques prou eloqüents demostren a la evidencia la millora que en els tractaments de terres i plantes han produït el treball incansable de munió d'hommes que en alguns punts han revolucionat per complert principis que eren caligats de fonamentals en la tècnica agrícola.

I si aixó ho hem vist en el plà, per a que no pot fer-se a la montanya?

C.

Informació

MUNICIPALS

Sessió del 27 d'Abril de 1916.—

Baix la presidència de l'Arcalde senyor Tresserras i amb assistència dels concejals Srs. Bretcha, Mir, Teixidor, Barnadas, Pujol, Bolós, Solanich i Pagés, s'obra la sessió.

Aprovada l'acta de la sessió anterior i abans de començar l'ordre del dia el Sr. Tresserras manifestà que havia rebut una comissió de la Federació Obrera demanant el Teatre per el primer de Maig, acordant el Consistori concedir-lo.

Segidament s'acordà assistir, com de costum, a la processó que anyalment se celebra per a complir amb el precepte Pasqual els malalts d'aquesta ciutat.

S'acordà donar un plaç de quinze dies per l'admissió de sollicituts per a proveir la vacant d'amortalladora.

Se llegí un informe de la Comissió de Foment referent a la sollicitud de varis veïns del carrer de Fluvià, i a prec del regidor Sr. Solanich quedà per vuit dies sobre la taula.

El Sr. Solanich demanà que s'entreguessin exemplars, de la ordre del dia als reporters que fan l'informació municipal.

Vermouth Crestin

Legítimo de Torino
De venta en Olot:
Luis Matabosch

D'ESPECTACLES

Centro Obrero.—Lluidíssims s'han vist tots els actes celebrats durant els dies de Pasqua. Foren aplaudits tots els números que'l chor cantà. També mesqué grans elogis l'orquestra per la bona execussió de les composicions, agradant molt els balls de novetat que's tocaren, arreglo i originals del inspirat compositor de Granollers, D. Joan Vilà

Ayats. Cridàren també l'atenció els regals que's feren en els balls dels rams.

Centro Republicano.—En aquesta Societat se veieren forsa concorreguts els balls que's celebraren el diumenge per el Quintet del Sr. Bofill.

Centro Fontanella.—Tal com anunciava el programa d'aquesta Societat, el dia de Pasqua hi hagué sardanes al matí, concert a la tarde i ball a la nit. Tots els actes forsa concorreguts.

Industria y Comercio.—El quintet dirigit per en Pere Casanova amenitzà els balls celebrats tarda i nit el diumenge de Pasqua, veient-se també forsa concorreguts, principalment el de la tarde.

Ateneo Obrero.—Els festeigs que ha celebrat aquesta Societat en les festes de Pasqua, consistien en concert i ball executats per la «Rondalla Olotina» els quals se vegèren molt concorreguts.

Amb un temps esplèndit s'ha celebrat el Roser del Triay, concorreguent-hi, com de costum una inmensa gentada.

Durant el dilluns i el dimars se vegeren animats tots els actes celebrats en el establiment de Font Moixina, principalment els dos concerts en quins la orquestra «La Municipal Olotina» executà unes composicions escrites exprofés per aital orquestra, titulades *Els Pobres Mendicants*, *L'Arquitecte* (fantasia de clarinet) i *El Bufón*, (vals de cornet); que foren estrepitosament aplaudides totes elles.

Demà i demà passat el Terme del Suncarrats celebra el seu Roser amb funcions religioses, sardanes i balls, per aital objecte s'ha contractat a la popular orquestra «La Municipal Olotina».

També celebra demà el seu Roser, el veï poble del Mayol, amenitzant-lo l'orquestra «La Principal Olotina».

Dissapte passat les agrupacions corals del «Centro Obrero», «Rondalla Olotina», i «Amistat Olotina», sortiren a cantar les caramelles, cantant amb gust un gran nombre de serenates.

Fins molt entrada la nit, regnà en nostres carrers la major animació.

Ideal Park.—Les diades de Pasqua actuà en aquest teatre la cansonetista Conchita Ledesma, que si be no posseeix una gran veu, logrà fer-se aplaudir per sa distingida presentació.

El dilluns hi debutà una ballarina que foa bastant del agrado del públic.

Les películes en general acceptables i entretingudes.

Demà a la nit en el «Centro Obrero» hi haurà ball de dugues hores a càrrec del sextet que dirigeix en Celestí Bofill, Amb escullits regals per a les senyoretas.

DE SOCIETAT

Ha sigut demanada la ma de la virtuosa i gentil senyoreta Na Rosa Llosas per a el distingit jove i particular amic nostre en Joaquim Vayreda Aulet.

També ha sigut demadada la ma de la hermosa senyoreta Na Carmelita Meroles per el jove amic nostre en Albert Bassols Carbó.

Durant les festes de Pasqua, hem tingut el gust de saludar a la distingida professora de Girona D.^a Carme Auguet, qui temps enrera desempenyà amb tant d'acert el mateix càrrec, en la escola Pública d'aquesta Ciutat. Desitjém li hagi sigut ben agradosa llur estancia entre nosaltres.

Se troba entre nosaltres el Sr. Resmark, Auxiliar de la Facultat de medicina de Stokolm.

El Dr. E. García del Real catedràtic de Valladolid ha demanat per a nostre amic el Dr. D. Francisco Bartrina la ma de la hermosa seuyoreta d'aquella ciutat Na Eduvigis Delgado Rodriguez.

Casa para vender:

Sta. Cristina, 3.
Razón, S. Cristóbal, 5

Hem tingut el gust de saludar al nostre eminent patrici D. Manel Malagrida al qui desitjem felíç estada.

Durant aquesta setmana ha permanescut entre nosaltres el concejal del Ajuntament de Barcelona D. Josep Matóns, habent sigut objecte dit Sr. de les millors atencions per part de l'autoritat local i demés Regidors, en justa correspondència a les múltiples atencions rebudes del Ajuntament de Barcelona, amb motiu de l'inauguració en el Parc de aquella Ciutat, del bust del nostre malaguanyat Vayreda.

Havem tingut la satisfacció de saludar el nostre bon amic i compatrici D. Marià Jolis qui segons tenim entés se quedarà entre nosaltres fins la tardor.

Vinos legítimos de Jerez

de la casa BARBANZOLO

Precios sin competencia

Representante:—Esteban Hostench

La Santa Visita Pastoral

La Redacció de LA COMARCA saluda respectuosament al nostre digníssim Prelat el Ilm. Sr. Bisbe Doctor Mas, i fa vots per a que la Paraula de l'Església, arribi a remoure els cors dels olotins en sant millorament.

A l'hora anunciada el nostre eminent Prelat arribà a la Plaça de Clarà aont l'Ilm. Ajuntament sots la presidència del nostre batlle D. Joan Tresserras, amb assistència de les autoritats militar i judicial el saludà reverencialment i's dirigí tot seguit cap a l'altar que en un dels extrems de dita plaça s'havia alçat expressament per a que el Sr. Bisbe se revestís de pontifical. En dit lloc ademés de nostres autoritats eclesiàstiques i de nutrides representacions de les comunitats religioses de la ciutat, escolapis, caputxins, carmelites, etc, esperaven al Ilm. Sr. Bisbe, la Vintiquatrena del SS., Jutjat, Somatent, Centre Catòlic, Associacions religioses, etc., aixís com els nois i noies de les escoles i una multitud

extraordinaria de fidels que aplaudiren amb entusiasme aixís que nostre digníssim Prelat aparegué als seus ulls.

Revestit, doncs, el Prelat, s'organitzà la comitiva costant gran esforç, car en aquell lloc podem dir que s'hi havia congriat tot Olot que aixís volgué demostrar eloqüentment lo molt que estima i venera al seu Pastor.

Al arribar a la Parroquial i després del ceremonial acostumat pujà a la trona el Prelat dirigint a la moltitud, que omplia fins a vessar el temple, la seva autoritzada paraula, mostrant agraïment per la rebuda feta no, diu, a la meua humil persona, sino al Pastor de l'Església que en compliment d'un deure sagrat i transcendental ve a fer la Santa Visita. En eloqüents paragrafs convida als fidels a la meditació i al fervor relligiós, afegint amb paraules commovedores que la seva Autoritat havia de procurar per tots els medis la salvació de les ànimes de la Parroquia i que aquesta missió el tenia fonament preocupat i sovint demanava a Deu que li obrís camins per a obtenir en el major grau aixó que's proposava com a Pastor de l'Església. Acabà el seu brillant parlament explicant l'alcans de la visita i convidant paternalment a tots els olotins a la Comunió general que's celebrarà'l diumenge a les 7 del matí.

Acabades les ceremonies del Ritual el Prelat deixà els ornaments, donà per acabat l'acte i sorí cap a son hostatje, la Parroquia, despedint-lo les demés autoritats. La moltitud que invadí els llocs per ont devía passar aplaudí continuadament.

A la nit fou obsequiat amb una serenata per la Banda Municipal, mostrant el Prelat agraïment.

¡VERMOUTH TORINO!

BARBANZOLO

Incomparable Aperitivo

Pídase en todas partes

RELLIGIOSES

En la Iglesia dels P. P. Caputxins se farà solemnement el Mes de Maria, prenent els fidels part especial en el cant popular relligiós. Se cantaràn boniques i variades lilitretes amb escollides avel·laries.

Se començarà el dia 30 d'Abril a dos quarts de sis de la tarde fent-se an aquesta mateixa hora tots els demés dies de festa amb sermó.

Els dies feiners se farà al dematí durant la missa de dos quarts de set i a les 6 de la tarde repartint-se estampes de la Verge.

Dijous al dematí amb la solemnitat acostumada va tenir lloc el solemne acte del Combregar general assistint-hi nombrosa concurrència. Aquest any per ésser realment extraordinari el nombre de malalts no va acabar fins a tres quarts d'onze del dematí.

A la tarda se va fer la capta per a el Sant Hospital recullint-se la quantitat de 220 ptes.

Havem rebut una atent invitació de la «Associació Catequística» per a la Revista Catequística que amb assistència del Ilm. Sor. Bisbe de la Diócessis i baix la seva presidència tindrà lloc el diumenge dia 30 a les 3 de la tarde en el antic camp d'esports «Olot deportivo». Estimem molt l'atenció i ens ocuparem de tant interessant acte.

Quin és el paper de fumar
més exquisit?

EL PAPER «MEFISTO»

VARIES

Ens comunica en Lluís Sadurní que diumenge passat fou sorteijat el «Niño de Praga» sortint premiada la senyoreta M.^a del Tura Compte, amb el número 320.

L'associació que amb el títol de «Academia de la Llengua Catalana» se fundà fa poc a Barcelona ha nomenat membre adjunt a nostre distingit compatrici l'il·lustre historiògraf D. Francisco Monsalvatje Fossas.

En el sorteig de la llibreta de la Caixa de Pensions i Estalvis que mensualment regala l'Ateneo Obrero a un dels alumnes de l'escola nocturna que hagi assistit

puntualment a classe, fou agraciat en Joan Curós.

La secció excursionista del «Ateneo Obrero» d'aquesta ciutat te en projecte verificar una excursió al cràter de Santa Margarida a la que hi seràn invitats tots els alumnes de la escola de dita entitat.

Si be la data no s'ha fixat encara definitivament se creu que tindrà lloc a mitjans del mes entrant.

Amb motiu de la solemnitat del Combragar general, se celebrà dijous en la Presó d'aquest Partit la acostumada festa, essent molt visitats els presos que en ella hi ha reclosos actualment als qui, com en altres anys, s'obsequià amb un esplèndid àpat costejat per la distingida família Cardelús.

Les simpàtiques senyoretetes na Josefina Fernandez, filla del digne comandant de Somatens i na Maria Sala, sostinguéren la tovallola devant la que s'inclinaren els presos per a rebre a Sa Divina Majestat.

L'acte tingué lloc en la capella del mentat establiment, que fou adornada amb un gust exquisit.

El dilluns, dia fer. de Maig, es fira. Durant la tarda de dit dia en el «Café Colón» hi haurà ball.

En el sorteig del joc de café que regalà la Societat «Ateneo Obrero» fou favoregut el número 44 en poder d'en Pau Caubet.

El mercat del dilluns ab tot i ésser festa, se vegé molt concorregut acudint-hi un gran nombre de pagesos dels pobles comarcals.

La Junta del «Centro Obrero» per defunció de D. Camilo Trias, mestre que havia sigut fins ara de la Escola nocturna d'aquella Societat, ha nomenat per a substituir-lo, a nostre particular amic D. Francisco Nicolau i son Auxiliar a D. Joaquím Oliveras.

La recaudació líquida de la Delegació d'Hisenda en aquesta provincia, la primera quinzena d'aquest mes ha pujat a 494,452 pts. senyalant un augment, comparat amb igual període de l'any anterior de 67.219 pts.

Consultori Medic Quirúrgic
de J. Jubert i E. Jubert
(Vegis anunci, última plana)

Durant el mes de Març se declararen a Catalunya 9 vagues, corresponent a 20.216 vaguistes. Se'n solucionaren altres 9, que abarcaven 24.433. D'aquets paros, 1 el guanyaren els obrers, 3 els perderen i 4 acabaren per transacció.

El Governador insisteix novament en demanar als Srs. Alcaldes, l'estadística de les Associacions obreres existents en sos respectius municipis.

El diumenge passat, un dels camàlies de la Agencia Tresserras, al entrar un piano en el «Centro Obrero» per el carrer de l'Aigua, se li despreguè el material d'obra de sobre la porta, caiguent-li al cap, ocasionant-li una ferida de forsa consideració que tingué d'esser retornat per els cafeters del citat Centre, i per la farmacia Fajula.

A l'hora que escrivim la present nova, sabem està quasi restablert.

Dimecres d'aquesta setmana les classes i individus de tropa que representen aquí al Batalló d'Estella, efectuaren unes maniobres de quadro per els voltants de Sant Joan les Fonts.

El «Centre Catòlic» d'aquesta, amb motiu de la visita Pastoral del Sr. Bisbe de la Diócesis, tenen en projecte celebrar una important vetllada, en la que hi pendrà part valiosos elements, revestint el susdit acte, excepcional importància.

Se vende un contador Eléctrico, 100 vols, casi nuevo.—Razón: Restaurant Avenida del Ferrocarril, Olot.

En la farmacia Soler, dimars al vespre un jove de la Valldevianya que havia vingut a cercar unes medicines, fou prè bruscament d'un atac epilèctic que'l mantingué per una bona estona sense coneixements. Inmediatament fou assistit per els nostres amics els metges senyors Sala i Mir i per el duenyo del establiment senyor Soler.

A la senyora Rosa Pujiula li han sigut entregades, baix secret de confessió, cinquanta pessetes que havien sigut sutesres temps passat del calaix del establiment de lleteria que posseeix dita senyora en el carrer de Clivillers.

Des de el 22 el 27 del corrent aquesta Sucursal de la Caixa de Pensions per a la Vellesa i d'Estalvis ha obert 12 llibretes noves ha rebut per imposicions 11,865' pessetes i n'ha pagat 7,372' per reintegres d'estalvi.

Durant la vineta setmana actuarà de Vocal de torn D. Francisco Soler de Trinchera.

Faig avinent que per a dedicar major temps a les lliçons de piano i solfeix he deixat de formar part de l'orquestra «La Principal Olotina».
Patllari Prat

La Federació obrera com de costum i d'acord amb els seus federats, amb motiu de ser la Festa del treball, ha organitzat el següent programa: Al dematí, visita als presos repartint-els-hi una limosna. Acte seguit, i al mateix objecte, se dirigirà al Sant Hospital i Menjador de «La Caritat». A la nit se donarà un «Meeting monstre» en el Teatre Principal, prenent-hi part tres companys de la Federació Regional de Barcelona, i alguns de la Local.

Sembla que'l reputat primer actor i excelent amic nostre Sr. Villagómez te intenció de demanar el Teatre Principal per a la temporada d'istiu. Aital desig ha sigut en nostra ciutat molt ben rebut i nosaltres celebrariem amb entussiasme que aixó fos un fet.

Tenim entés que ha sofert una modificació essencial el programa de la funció que devia celebrar-se en el Teatre Principal el diumenge dia 7 de Maig. No vindran les artistes senyora Soto i senyoreta Padilla i en lloc de la funció de teatre se celebrarà una vetllada en la que principalment hi pendrà part «Rondalla Olotina».

Ens permetem suplicar a la Companyia del Ferrocarril d'Olot a Girona que per a l'istiu estableixi els vagons correguts, car es mida que'l públic apreciarà en molt bon sentit.

La Companyia del Ferrocarril d'Olot a Girona, ha publicat el següent avis: «Amb l'objecte de afavorir la concurrencia a la fira que se celebrarà el dia 1er. de Maig, fa avinent que además del servei ordinari de trens, circularà per tota la línia el tren n.º 102 que surt de Girona a les 4'33 i arriba a Olot a les 7'41 i a les 16 sortirà d'Olot un tren extraordinari de passatgers que arribarà fins a Sant Esteve de Bas.

Un grup d'excursionistes de Sabadell, en les passades festes visità nostra ciutat, quedant molt satisfets d'Olot i ses encontrades.

MAGATZEM GRAN

per a llogar.

Raó en aquesta impremta.

DEFUNCIONS

Ha mort D. Pere Solà, conserje del «Centre Republicà» de nostre ciutat, essent la seva mort molt sentida; (a. c. s.)

PLANCHADO MODERNO

de JUAN RIBERA (Gerona)

Representante en OLOT:

JOAQUIN MASSAGUER

Plaza Alfonso XII, n.º 13.

BIBLIOGRÁFIQUES

Ens ha sorprés agradablement la

lectura del quadern que acaba de publicar-se de la hermosa revista agrícola «El Cultivador Moderno» que se publica en Barcelona, honrant la literatura agraria espanyola.

Quants tinguin la sort de fullejar-la podran convencer's de la necessitat de que tots els agricultors i obrers li prestin el seu mes entusiasta apoio, ja que ha sapigut posar-se al nivell de les grans publicacions estrangeres d'aquest genre, que tant contribueixen amb ses ensenyances al desenrotll de les riqueses del camp.

Mereix mencionar-se com un fet sorprenent, que en els sis anys que porta de publicació ha fusionat altres tantes revistes agricolas: tres de Madrid, una de la Coruña, una altre de Barcelona i ultimament «Viticultura i Enelogia» de Villafranca del Panadés, reputada publicació especialitzada en un dels mes importants rams de la economia rural espanyola.

Els números de Gener, Febrer, Març i Abril, que tenim a la vista, proven d'un modo eloqüent la competencia i el valor dels treballs dedicats a les qüestions referents a la conducció dels vinyets i a les pràctiques de la bodega.

Text variat i d'interés per a tota classe de cultivadors, ofereixen dits números, que les completen les artístiques portades que acrediten el bon gust dels confeccionadors d'aquesta popular revista agrícola que honra a la premsa espanyola i que es la que prefereixen els agricultors i ganaders mes il·lustrats. Un número de mostra el facilita la Administració, carrer Notariado, 2 pral. Barcelona, gratuïtament.

Cada vegada es més interessant la «Lectura Popular»; en els números 155, 156 i 157 publicats rescentment i figuren respectivament *Poesies*, de'n Albert de Quintana; *De la cartera*, del nostre paisà Josep Berga i Boada, i *Vers i Prosa*, de'n Joaquim Cabot i Rovira.

Per el número següent, que sortirà el dijous pròxim, anuncia *Poesies*, de'n Aribau i Precursors.

Hem rebut del benemèrit «Centre Català» de l'Habana un axemplar de la Memoria corresponent a l'any 1915, esplèndidament editada i il·lustrada amb fotografies. Remerciem l'envió.

DE BESALÚ

Ha sigut molt sentida en aquest poble la mort del Monjo Pere Pau, efectuant-se l'enterro el dimecres passat.

També en el mateix poble ha mort la distingida senyora donya Dolors Bosch i Labrús, que disfrutaba en la població respectuosa consideració per les seves virtuts.

—A darrera hora m'arriba la noticia, que no tinc temps d'enviar ampliada, de que en la fàbrica Bellsolà a un operari de vostra ciutat que havia vingut per a arreglar una màquina, ha tiugut la desgracia de perdre o malmetres un bras quedant en greu estat.—EL CORRESPONSAL.

PIS PRIMER PER A LLOGAR
Dos dormitoris, cuina amb aigua
Vora la Plassa 3 ptes. al mes
Raó en aquesta impremta.

Notes varies

Moviment de població del 1 al 27 d'Abril

Defuncions:—María Solé, viuda, 70 anys, *Miocarditis*; Timoteo Corominas, 27 mesos, *Eclampsia*; Joan Pujadas, viudo, 66 anys, *Enlorosis cerebral*; Antonia Jordi, viuda, 82 anys, *Paralisis bronquial*; Enric Danés, solter, 25 anys, *Tuberculosis pulmonar*; Josep Sarola, solter, 20 anys, *Tuberculosis pulmonar*; María Aulina, casada, 61 anys, *Tuberculosis pulmonar*; Camilo Trias, solter, 36 anys, *Tuberculosis pulmonar*; Tresa Mercé, viuda, 70 anys, *Miocarditis*; Margarita Plana, casada, 66 anys, *grippe*; Pere Solà, casat, 40 anys, *Congestió cerebral*; Carme Pujol, soltera, 70 anys, *Endocarditis*.

Matrimonis:—Josep Oliveras amb Carme Solé; Josep Aubert amb Rita Riera; Ricard Callís, amb Tresa Guix; Joan Bosch amb Agna Plá; Josep Torrent amb Rosa Fajula; Josep Ramón Martínez amb Carme Planagumà; Julià Torramians amb Pilar Oliveras; Agustí Casacuberta amb Margarita Camps; Josep Serra

amb Angela España; Alfons Esteban amb Pilar Coderch; Joan Amargant amb Mercé Valés; Rafel Juli amb Encarnació Danés.

Naixements:—2 nois i 6 noies.

MERCAT

(Preus vigents al dilluns prop passat)

Grans i cereals

Blat . . . (cuart. 80 l.)	22'00 a 23'00 ps.
Mastall . . . »	21'00 a 22'00 »
Fajol . . . »	16'00 a 17'00 »
Blatdemoro . . . »	20'00 a 21'00 »
Mill . . . »	18'00 a 19'00 »
Panís . . . »	18'00 a 18'50 »
Llovins . . . »	13'50 a 14'50 »
Besses . . . »	18'50 a 19'50 »
Civada . . . »	11'50 a 12'50 »
Ordi . . . »	14'50 a 15'50 »
Segol . . . »	18'00 a 19'00 »
Faves . . . »	18'50 a 19'50 »
Favons . . . »	19'00 a 20'00 »
Mongetes . . . »	37'00 a 38'00 »

Farines i despulls

Extra força (100 kilos)	55'00 »
Selecta . . . »	52'50 »
Ideal . . . »	50'50 »
Especial . . . »	49'50 »
C. M. S. . . . »	47'50 »

N.º 4 . . . (60 kilos)	»
Segones . . . »	15'50 »
Segó . . . (40 kilos)	9'25 »
Segonet . . . »	8'50 »

Bestiar i aviram

Pòres grassos (carnicera)	2'25 »
Pollastres . . (parell)	4'50 a 6'00 »
Gallines . . . »	8'00 a 10'00 »
Anecs . . . »	6'50 a 8'00 »
Conills . . . »	3'50 a 5'00 »
Coloms . . . »	2'00 a 2'75 »
Ocas . . . »	14'00 a 15'00 »

Hortalisses i fruites

Patates tendres (lliura)	0'15 »
Faves . . . »	0'10 »
Pesols . . . »	0'20 »
Seves . . . dotzena	0'25 »
Alls . . . »	0'15 »
Cols . . . (mata)	0'05 »
Escarola . . . »	0'02 »
Ensiam . . . »	0'02 »
Taronges (dotzena)	0'30 »

Carns fresques i en conserva

Llar (kilo)	2'50 »
Pernil »	5'00 »
Llangonissa . . . »	6'50 »
Butifarra catalana »	5'00 »
Cansalada »	2'00 »

Carn de bou (ós i sense) (k.)	2'00 a 2'50 »
Badella . . . »	2'00 a 2'50 »
Filet . . . »	3'50 »
Tocino . . . »	2'00 »
Xai (pit i costelles)	2'25 a 2'75 »
Caibrit . . . »	2'25 a 3'00 »

Varis

Vins Empordá (60 litres)	36'00 a 38'00 »
» Panadés . . . »	35'00 a 37'00 »
» Aragó . . . »	40'00 a 42'00 »
Oli d'olives (57 litres)	17'00 »
Ous . . . (dotzena)	1'20 »
Recuits . . (un)	0'10 »
Cargols . . (mesuró)	1'50 »
Carbó vegetal . (carga)	16'00 »
» de Koc . . . »	9'00 »
Llenya (l'arroba)	1'00 »
Rabassos »	0'75 »
Patates . . . (carga)	20'00 a 28'00 »

La manca de temps per a preparar part de les notes varies units a altres raons fa que haguem sospés la publicació aquesta setmana de l'itinerari dels trens i serveis de carruatges aixís com lo de correus, telègrafos i telèfonos. De tots modos hem començat per publicar el moviment de població i el mercat.

Impremta de Pere Aubert.—Olot

Joan Capdevila Raurich

FABRICANT DE PAPER

ha traslladat els seus **Magatzems**
i Despatx dels carrers de la Lleona i Avinyó, al de la

● **UNIVERSITAT, NÚM. 23** ●



Erromaltina Novellas Alimento reconstituyente y poderoso.

Necesario a los débiles y convalecientes.

Pastillas contra la TOS Novellas Curan la Tós por crónica que sea.

Callicida Novellas Extirpan callos y durezas infaliblemente.

Estos medicamentos se venden en la Farmacia Cardelús: Olot

J. NICOLAU Y C.^a

PINTORS DECORADORS

Encàrrecs a la gorristeria de Juana Bertrán,
Sant Esteve, 13.—OLOT

La Cristalleria econòmica

i amb més bones condicions es la ROSAU Pl. Alfons XII
CASA OLOT

JEREZ, COÑACS Y QUINADO

Del Marqués del Real Tesoro

GRAN VERMOUTH TORINO

De los Srs. Martini y Rossi

CERVEZA Viena, Pilsen, Estrella Roja y Dorada

De la Sociedad Anónima Daunn

Gran Licor Estomacal Bonet

Jarabes i Horchatas

Representante: Emilio Casals y Planas

Taller de construcción de ESTUFAS Y HORNILLOS de todas clases, para quemar serrín, carbón de piedra, madera y leña, de

Juan Domenech

Callejón de San Antonio. 3. OLOT.

Se reforman estufas «CHOBESQUIS» para quemar serrín

Lo Positiu

GRAN ESTABLIMENT

DE SASTRERIA DE

JOAN BELLAPART

9, carrer de Sant Esteve, 9

EXTENS ASSORTIT DE ROBES PERA

LA TEMPORADA

TRAJOS DES DE 20 PTES.

PER AMUNT

MODA PARISIEN

PERFECCIÒ

ECONOMIA

AGUA DE VILAJUIGA

Bicarbonatadas Sólidas

La más rica en litina

Cura: ESTÓMAGO, RIÑONES, HÍGADO

Representante exclusivo para Olot y pueblos de la comarca:

LUÍS MAYÁ.—Mayor, 27, Alta del Tura, 2.—OLOT

De venta en farmacias y droguerías

GRAN SABATERIA ROVIRA

SUCCESSOR DE SIMÓN VILAR

::: Sant Esteve Núm. 8 :::

La casa que te i ven més calçat.— Ultims models. Unica casa que ven calçat americá

PREUS DE FÁBRICA

SE VENDE
PANADERIA
CON HORNO
de pan cozer, hay máquina
Se elaboran 21 sacos semanales. Razón
San Quintin, 9; RIBAS

ARMERÍA

Gran surtido de armas de caza y defensa, nacionales y extranjeras; zurrones, cananas, collares, cadenas, silbato, reclamos, cartuchería, pólvoras, dinamita, artículos de pesca, sport, guitarras, y acordeones.

PATINES DE OCASION como nuevos «Matador» 14 pesetas.

FERRERÍA

Existencia de artículos para construcciones, cerraduras de seguridad inglesas y sistema «Mañach» con llaves de serreta, básculas, balanzas, arcas para caudales y

libros, cocinas económicas (precio de fábrica), estufas, calderas, piedras de afilar (molas), camas de hierro, somniers, clin vegetal, persianas, enchillos, cubiertos, navajas, máquinas y brachas para barberos, batería de cocina extranjera, material eléctrico, lámparas irrompibles Z bis, baldosas, vidrios y cristales.—PRECIOS ECONOMICOS.

JOSÉ SIBIDÍ, Mayor, 18.—OLOT

MEDICAMENTOS MODERNOS

PREPARADOS EN LOS LABORATORIOS HALTON DE BARCELONA

ELIXIR VITAL SISOROL.—Es uno de los más poderosos **tónicos-reconstituyentes** gracias a su acción estimulante sobre la nutrición general y asimilación, estando indicado su uso para tratar con maravilloso éxito la **tuberculosis pulmonar, raquitismo, neurastenia, debilidad general, falta de apetito, convalecencias difíciles**, etc., y siempre que precise una medicación para aumentar la vitalidad del organismo.—**Precio 4 pesetas botella.**

JARABE PECTORAL VITOIE.—De rápida y segura eficacia para combatir **catarros, ronqueras, bronquitis, coqueluche** (catarro infantil), **tuberculosis pulmonar, asma** y todas las afecciones que son causa de tos que alivia al momento y cura en breve tiempo.—**Precio 3 pesetas botella.**

PÍLDORAS DOCTOR ORTELL.—Es el más completo y poderoso regenerador de la sangre, especialmente indicado en los trastornos de las mujeres, **anemia, clorosis, falta de apetito, colores pálidos desarreglos, fatiga corporal, flujos, debilidad general**, y todo lo que tenga por causa pobreza de sangre. **Precio 2 pesetas bote.**

VINO RESTAURADOR NINAT.—No tiene los inconvenientes y da mejores resultados que el aceite de hígado de bacalao, **emulsiones, vino iodo-tánico fosfatado** etc., para la curación del **infatismo, escrofulismo, raquitismo, bocio** (golls), **convalecencias, debilidad**, etc. Favorece poderosamente el desarrollo de los niños, es de suma utilidad a las mujeres durante el embarazo y lactancia y siempre que convenga administrar un reconstituyente y depurativo de rápida y positiva eficacia.—**Precio 2 pesetas botella.**

JARABE BROMURADO HÉGARD.—Es recomendable por su acción rápida y cierta en la **epilepsia** (mal de S. Pau), **histerismo, corea** (mal de Sant Victor), **insomnios, vértigos, neuralgias, palpitaciones, temblores, desvanecimientos, melancolía**, etc. y en todas las afecciones nerviosas que requieren una medicación enérgica y de admirables virtudes.—**Precio 3 pesetas botella.**

Venta en todas las farmacias, droguerías y Centros de específicos.—En Olot: Farmacias J. Cardelús y E. Danés.

Depósito general en Barcelona: J. Viladot, Rambla Cataluña, 36.

CONSULTORI MÈDIC-QUIRÚRGIC

DE

JOAQUIM JOBERT Y ELISEO JOBERT

(Malalties de la

Pell i sífilis)

Malalties de les

Criatures)

GIRUGÍA GENERAL

Plassa del Oli, 1, pral.-Girona

La Comarca

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

ESPANYA

Un any. 5 ptes.

ESTRANGER

Un any. 7 frcs.

NÚMERO SOLT 10 CTS.

Redacció i Administració:
Carrer de Clivillers, núm. 22

No's tornen els originals i dels que vagin firmats ne responen exclusivament llurs autors.

FORTBIOL

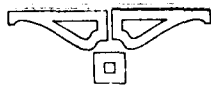
Es el más poderoso tónico - reconstituyente

Regenera y estimula la sangre; activa y nutre los músculos; excita y repara los nervios, y restituye y endurece los huesos

Fomenta la salud □ **Aumenta las energías** □ **Prolonga la vida**

Indicaciones principales:

Linfatismo y escrofulismo; anemia y clorosis; raquitismo y osteomalacia; tuberculosis, neurastenia, convalecencias difíciles, etc.



Origen del "Fortbiol"

La normalidad de las funciones de la vida vegetativa, depende principalmente de la *herencia* y la *higiene*.

La *herencia*: si al concertar los matrimonios se consultara más al médico que al notario, se tendrían más en cuenta las condiciones naturales que las conveniencias sociales y no se engendraría este enorme contingente de candidatos a la *tuberculosis*, *escrofulismo*, *raquitismo*, *anemia*, etc.

La *higiene*: si no se observan estrictamente sus reglas, verificando trabajos físicos, intelectuales y morales que, por su calidad, intensidad o duración, son superiores a las fuerzas de que dispone el organismo; si se abusa de bebidas alcohólicas o de los placeres sexuales o de la mesa; si se dispone de una alimentación pobre en calidad y escasa en cantidad; si se vive y trabaja en locales húmedos y oscuros, con aire frío y confinado, se coloca el organismo en estado de menor resistencia y queda predispuesto al contagio y fácil desarrollo de la *tuberculosis*, *raquitismo*, *anemia*, *neurastenia* y demás enfermedades consuntivas.

Para librar a este enorme contingente de pacientes de perpétuos sufrimientos o de una prematura muerte, la Terapéutica moderna dispone de medicamentos de propiedades *tónicas reconstituyentes* que consiguen prevenir, aliviar o curar dichas enfermedades; pero su administración no está exenta de serios obstáculos siempre que su uso sea indebido, la

preparación defectuosa, la asociación incompatible, la pureza no garantida...

Para poder ofrecer a la ilustrada Clase Médica en general y a los enfermos en particular una medicación *tónica-reconstituyente* de máxima actividad, completa tolerancia, rápida absorción y de grandes, constantes y positivos resultados, encaminamos todas nuestras fuerzas en trabajos largos y minuciosos, con experimentaciones variadas y combinaciones nuevas, inspirados y guiados nosotros por los admirables trabajos *físicos, químicos y clínicos* de A. Gautier, R. Carracido, E. Schmidt, Gilbert, A. Robin, W. Ebstein y colaboradores de las notables obras de Medicina de estos dos últimos, y proseguimos incansables hasta estar convencidos de haber llegado a la meta de nuestras aspiraciones, con la obtención de una *especialidad farmacológica*, que puede considerarse el ideal de la medicación *tónica-reconstituyente*.

A fin de evitar imitaciones o falsificaciones, hemos patentado nuestra *especialidad farmacológica*, estando registrada con el nombre de FORTBIOL.

El éxito del FORTBIOL ha coronado nuestro humilde trabajo: en todos los casos que, con la desinteresada colaboración de distinguidos médicos, ha sido ensayado, siempre ha respondido con idénticos y satisfactorios resultados. Así la práctica ha sancionado que el FORTBIOL es el más poderoso *tónico-reconstituyente* del organismo humano: regenera y estimula la sangre; activa y nutre los músculos; excita y repara los nervios; restituye y endurece los huesos, y se manifiesta por *aumentar las*

energías, fomentar la salud y prolongar la vida.

El FORTBIOL es una genuína *especialidad farmacológica*: fórmula y elaboración originales; pureza de los componentes garantida; preparación escrupulosa, y presentación esmerada. Cualidades que hacen del FORTBIOL una especialidad sin igual.

Enemigos de secretos profesionales y para comodidad del médico y garantía para el enfermo, daremos a conocer, en sus menores detalles, lo que es y para qué sirve el FORTBIOL.

Lo que es el "Fortbiol"

FÓRMULA:

Fósforo puro.	1 miligramo
Citrihiofosfito cálcico.	35 centigramos
Iodometilarsinato ferroso	7 centigramos
Cacodilato estrígnico.	2 miligramos

Jarabe y excipiente c. s. para 20 gramos que representa una cucharada grande.

Fósforo puro: El *fósforo* es uno de los elementos más esenciales de la vida. *Fósforo* hay en los huesos; el *fósforo* forma parte de los músculos; de *fósforo* está compuesta la sangre, y del *fósforo* que contiene el sistema nervioso, depende la capacidad mental del individuo, además de que también, como sabemos, el sistema nervioso preside directa o indirectamente todas las funciones de la vida. He ahí resumida la importancia del *fósforo*.

El *fósforo*, en el organismo, está en variadas combinaciones, que no las recibe hechas, sino que la fabrica con los materiales aportados por la circulación.

Entre los innumerables preparados de *fósforo*, lecitinas, nucleinas, ácidos nucleínicos, fosfóricos, glicerofosfóricos, sales de estos ácidos, etc., el organismo prefiere, para fabricar las combinaciones que necesita, el *fósforo puro*, por ser el más combinable, tener mayor energía y más rápida acción. W. Ebstein y sus colaboradores relatan notables observaciones de enfermos que, después de haberles tratado con todos los compuestos de *fósforo* sin resultado, con el *fósforo puro* se salvaron de una muerte segura.

Con los medios conocidos hasta hoy de administrar el *fósforo puro* (dividido y en forma pilular, aceite fosforado, éter fosforado, jarabe de éter fosforado, etc.), no se obtienen siempre los maravillosos resultados de este heroico agente, todo debido a una oxidación irregular, volatilización, modificación en su modo de ser, etc.

Nosotros, después de un sin número de investigaciones, hemos conseguido resolver este trascendental problema, asociando el *fósforo puro* con *jarabe* mediante *glicerina pura* de 31°. Con este procedimiento, el *fósforo puro* es bien recibido en las vías digestivas, fácilmente oxidable, condición esencial para una adecuada asimilación, no presentándose nin-

gún fenómeno de intolerancia, y está dotado íntegramente de su potente energía, rápida eficacia y admirables resultados.

Las propiedades *terapéuticas* del *fósforo puro*, tal como está asociado en el FORTBIOL, son maravillosas. Produce una sobre-actividad general en la vida celular que se traduce por un aumento considerable de vigor muscular y resistencia a la fatiga, consiguiendo ejercicios musculares de más fuerza, más rápidos, más precisos y más duraderos; desarrolla grandemente las facultades mentales; multiplica el número de glóbulos rojos o hematies y, con los blancos o leucocitos, provoca una intensa fagocitosis, que aumentando las reacciones naturales del organismo, contribuye a que se combatan con éxito y brevedad muchas enfermedades; facilita la consolidación de los huesos fracturados, y los flexibles los endurece rápidamente.

Citrihiofosfito cálcico: Hay determinadas enfermedades, *tuberculosis, raquitismo, neurastenia*, etc., que ocasionan una desintegración o desmineralización, sobre todo de sales de *calcio*, que comprometen la vida del paciente si no se consigue, pronto y bien, reintegrar al organismo dicho elemento. Modernamente se ha comprobado que las sales de calcio preferidas por el organismo son los hipofosfitos y derivados como el citrihiofosfito, y la racionalidad de su aplicación se comprende recordando su fácil oxidabilidad, condición que las hace más y mejor asimilables, consiguiendo una rápida y completa recalcificación.

Iodometilarsinato ferroso: Es un cuerpo bien definido que contiene *iodo, arsénico orgánico e hierro*.

El *iodo*, por sus propiedades terapéuticas, es el elemento más necesario a los enfermos de naturaleza linfática, y más si presentaron en su infancia manifestaciones escrofulosas.

Como está el *iodo* asociado en el FORTBIOL, es completamente tolerado, no produce iodismo, y es fácilmente asimilado.

Aunque en vestigios, también el organismo humano está constituido de *arsénico*. Por sus maravillosos resultados, no hay médico que haya podido prescindir de él para combatir con éxito una *anemia tenaz*, una *escrófula* con supuración, una convalecencia tardía, etc.

Hoy con el descubrimiento de los compuestos orgánicos de *arsénico*, que ha constituido una de las conquistas médicas de mayor importancia, se ha conseguido despojar al *arsénico* de sus cualidades nocivas, de su terrible toxicidad, conservando sus admirables virtudes curativas.

Las propiedades terapéuticas del *arsénico orgánico*, tal como está asociado en el FORTBIOL, son considerablemente acrecentadas: es un poderoso excitante de todas las funciones celulares, aumentando el número de glóbulos rojos y riqueza en hemoglobina, estimula la nutrición en general, facilita la fuerza muscu-

lar, siendo un ahorro de fatiga y también un buen depurativo.

El *hierro*, es uno de los elementos normales del organismo humano y existe principalmente en los glóbulos rojos, formando parte de la hemoglobina, desempeñando el papel de vector del oxígeno procedente del aire respirado, llevándole a la intimidad de los tejidos para que tengan lugar las combustiones orgánicas, e indirectamente es un medio purificador, gracias a la intensidad de la vida aerobia que permite.

Para administrar *hierro* al organismo, se prefieren siempre las sales ferruginosas y orgánicas, que es precisamente como lo contiene el FORTBIOL, por ser mejor toleradas, más fácilmente asimiladas y las únicas que pueden permitirse en los estados congestivos y febriles.

El *hierro* es el medicamento específico de los estados anémicos, porque aumenta la cantidad y mejora la calidad de los glóbulos rojos.

Cacodilato estrígnico: Las sales estrígnicas, son de los medicamentos más heroicos que dispone la terapéutica moderna. Hoy, gracias a las combinaciones con ácidos orgánicos, se han amortiguado sus propiedades tóxicas, conservando íntegramente sus admirables virtudes. De cacodilato estrígnico puede administrarse progresivamente hasta veinticuatro centigramos por día, sin ningún cuidado.

Por sus propiedades terapéuticas, es el cacodilato estrígnico el más poderoso excitante nervioso, empleado especialmente para estimular los centros nerviosos, cerebro y médula, usándose en las parálisis que no dependen de lesión orgánica. Presta grandes servicios para combatir la *impotencia*, *esterilidad*, *incontinencia de orina* y *espermatorrea*, etc.

Para que sirve el "Fortbiol"

La breve reseña farmacológica que acabamos de hacer, basta para convencer de los éxitos maravillosos del FORTBIOL para combatir innumerables enfermedades. Indicaremos las principales, dejándose al criterio del médico las demás.

Linfatismo escrofulismo: Es en la primera infancia cuando se forja la salud del hombre de mañana y como el niño de naturaleza linfática algunas veces no lleva bien manifestos sus caracteres, una vez comprobados, precisa transformar dicha naturaleza para librarla de las manifestaciones *escrofulosas* que no tardarían en presentarse, como también de la *tuberculosis*, que es la última fase de la evolución del *linfatismo*.

La medicación indiscutible a que ha de recurrirse, es el FORTBIOL: con él las carnes

flojas, que de color aunque a veces sonrosado se preve su debilidad, se transforman en compactas, fuertes y de un color más subido y sano; los infartos ganglionares del cuello, los flujos o supuraciones del oído, nariz y cuero cabelludo, se resuelven fácilmente; la predisposición continua a bronquitis desaparece, como también la pereza en el andar, retraso en la dentición y demás fenómenos propios del *linfatismo*.

Raquitismo. — Es el *raquitismo* una enfermedad que se desarrolla en la primera edad de la vida, manifestándose por un trastorno de los procesos de crecimiento de los huesos, que los conduce a un reblandecimiento especial y como consecuencia, la deformación del esqueleto.

El único medicamento específico para combatir con éxito el *raquitismo* es, según W. Ebsstein, el *fósforo puro*, y ello justifica los éxitos del FORTBIOL, que lo contiene en estado de completa pureza.

La *osteomalacia*, por las conexiones que tiene con el *raquitismo*, merece citarse a continuación. La *osteomalacia* afecta preferentemente a las mujeres en la época de procreación y, por la descalcificación que produce, causa la deformación del *esqueleto*.

Los resultados que da el FORTBIOL en el *raquitismo* se obtienen también en la *osteomalacia*, no habiendo contraindicación por la existencia del embarazo.

Tuberculosis. — La *tuberculosis*, especialmente la pulmonar, que es aquella a la cual nos referimos en este apartado, es la enfermedad, sin duda, que más víctimas ha ocasionado. Hoy, gracias a los progresos científicos, las probabilidades de curabilidad son grandes y ciertas cuando la lesión es reciente.

Seguidamente que el Dr. Koch descubrió la naturaleza microbiana de la *tuberculosis*, se preconizaron medicamentos de propiedades antisépticas y microbicidas, que resultaron más peligrosas para el enfermo que contrarias al bacilo. Con propiedad y concisión ya lo decía el Dr. Jaccoud: "persiguiendo el microbio matan al enfermo".

La medicación *tónica-reconstituyente* es la unánimemente aceptada para el tratamiento de la *tuberculosis*. Aumentando la vitalidad general del organismo, evita el contagio, detiene el desarrollo y repara los estragos.

Sabemos que el FORTBIOL es el *ideal* de la medicación *tónica-reconstituyente*, y es en la *tuberculosis* cuando puede aplicarse con más justicia: excita el apetito y estimula las funciones digestivas, y como se asimilan bien los alimentos, aumenta pronto el peso del cuerpo, disminuyen la violencia y excesos de tos, volviéndose la expectoración más fácil, la fiebre y sudores nocturnos desaparecen, los movimientos, esfuerzos o ejercicios moderados se verifican sin cansancio, consiguiendo, por último, la normalidad de todas las funciones,

siempre que la enfermedad no esté en último período, pues entonces se consigue un franco alivio y prolongar considerablemente la vida del paciente.

Anemia, Clorosis. — La *anemia* o pobreza de sangre, que no respeta edad ni sexo, y la *clorosis*, que afecta preferentemente a las mujeres en la época de pubertad, son enfermedades consuntivas que se deben a una serie de circunstancias que contribuyen a que los elementos necesarios para la hematopoyesis no sean tanto en calidad como en cantidad suficientes para regular su funcionamiento.

El FORTBIOL da admirables resultados para combatir estas enfermedades: excita el apetito y regulariza las funciones nutritivas; recupera el color normal de la piel y mucosas; el dolor de cabeza, lumbago y demás fenómenos nerviosos desaparecen, como también la fatiga, pereza, etc. La menstruación se regulariza, desaparecen los trastornos como la *amenorrea* cuando falta, *dismenorrea* cuando es difícil y *menorragia* cuando es excesiva. También la *leucorrea* o flujo blanco cede con el FORTBIOL.

Neurastenia. — La lucha por la existencia, cada día más empeñada, obliga al hombre a excesos de trabajos físicos, morales o intelectuales que desequilibran todas las funciones del organismo y son causa de trastornos nerviosos, nutritivos y circulatorios.

El FORTBIOL en la *neurastenia* obra prodigiosamente: reanuda enseguida todo el organismo, las funciones de la nutrición se normalizan, aumentando el peso del cuerpo, el sueño es tranquilo y reparador, el dolor de cabeza desaparece, se recuperan las fuerzas y pronto pueden reanudarse las tareas habituales.

Convalecencias difíciles: *bronquitis, pulmonas, fiebre tifoidea, sarampión*, etc. Fácilmente se comprende la misión del FORTBIOL en todas las *convalecencias*: estimula el apetito, despierta las fuerzas, y consigue en breve

tiempo restablecer el organismo, colocándolo en condiciones de seguridad para prevenir las recaídas.

Es indispensable también el FORTBIOL a todos los que han de verificar trabajos excesivos, como igualmente en la vejez para conservar la actividad del organismo.

Por último, recordaremos que con el FORTBIOL se obtienen inespardados buenos resultados para combatir rápidamente la *impotencia* y *esterilidad* cuando la causa no es lesión del aparato generador; *espermatorea* (pérdidas seminales); *parálisis infantil, ataxia locomotriz, mal de Pott, apoplejía, afecciones de la médula en general*, etc., y en todas las enfermedades que producen postración orgánica general por agotamiento de energías.

Como se administra el "Fortbiol"

El FORTBIOL, salvo prescripción facultativa se administra:

Adultos: Una cucharada antes de cada comida, tres al día.

Niños: De ocho a doce años: media cucharada antes de cada comida; una cucharada y media al día. De cuatro a ocho años: una cucharadita de las de tomar café antes de cada comida, tres al día. De dos a cuatro años: media cucharadita antes de cada comida; una y media al día.

En las enfermedades graves o de curso crónico se toma el FORTBIOL veinte días seguidos, dejando después ocho días de reposo y así se continúa hasta conseguir la completa curación o un franco alivio.

En estos casos puede administrarse el FORTBIOL a doble dosis de la señalada.

Para que sea más agradable el FORTBIOL, se toma solo y después se bebe un poco de agua.

VENTA: EN TODAS LAS FARMACIAS, DROGUERÍAS Y
CENTROS DE ESPECÍFICOS

Depósitos generales en Barcelona:

Dr. Andreu

Rambla Cataluña, 66.

J. Viladot

Rambla Cataluña, 36.

DEPÓSITO CENTRAL:

J. Gratacós Vallmajó

QUÍMICO - FARMACÉUTICO

Montaña, 79 y Fomento, 15

BARCELONA